

# Historia de los últimos

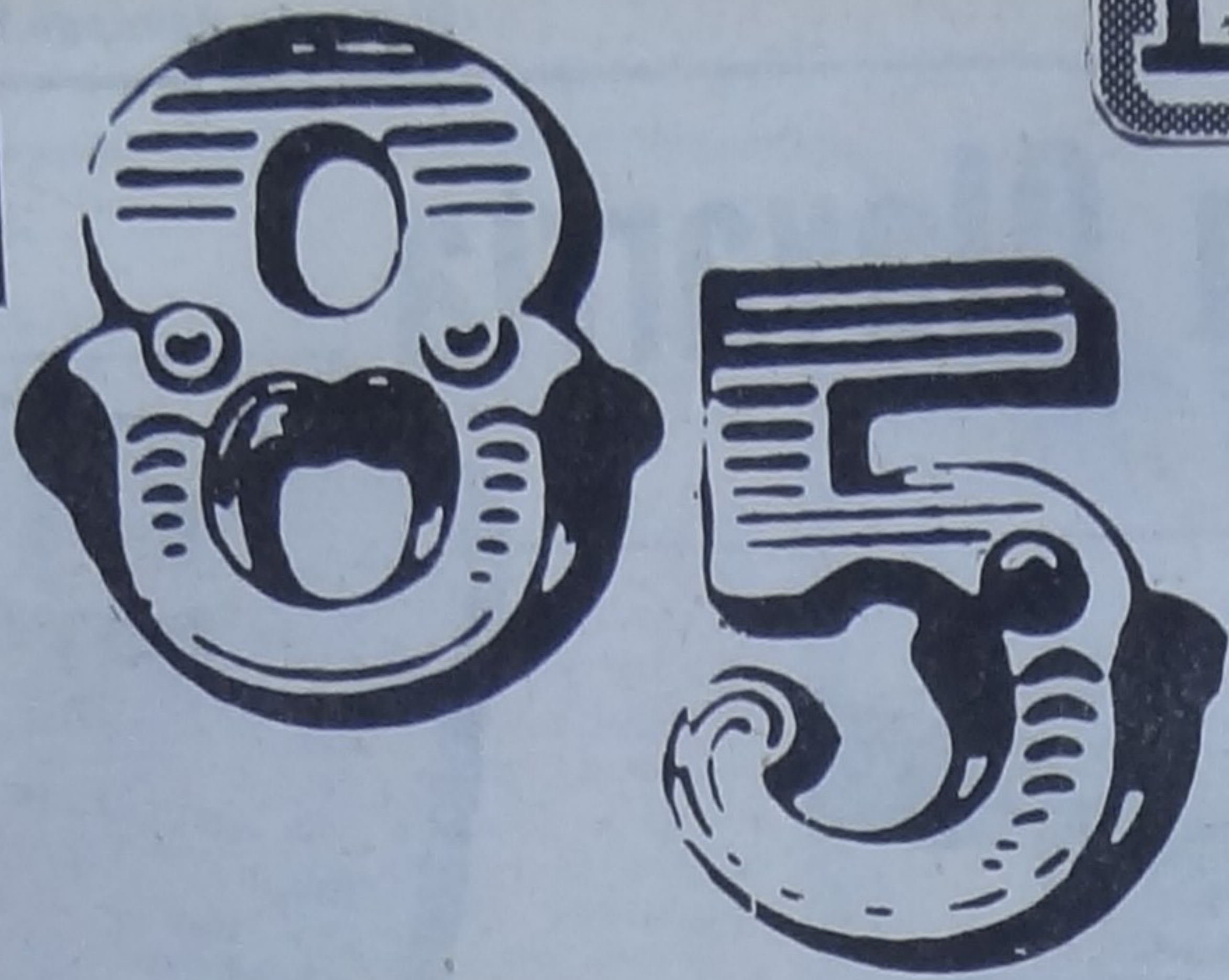
# EL POPULAR

Olavarría, domingo 26 de agosto de 1984

NUMERO

10

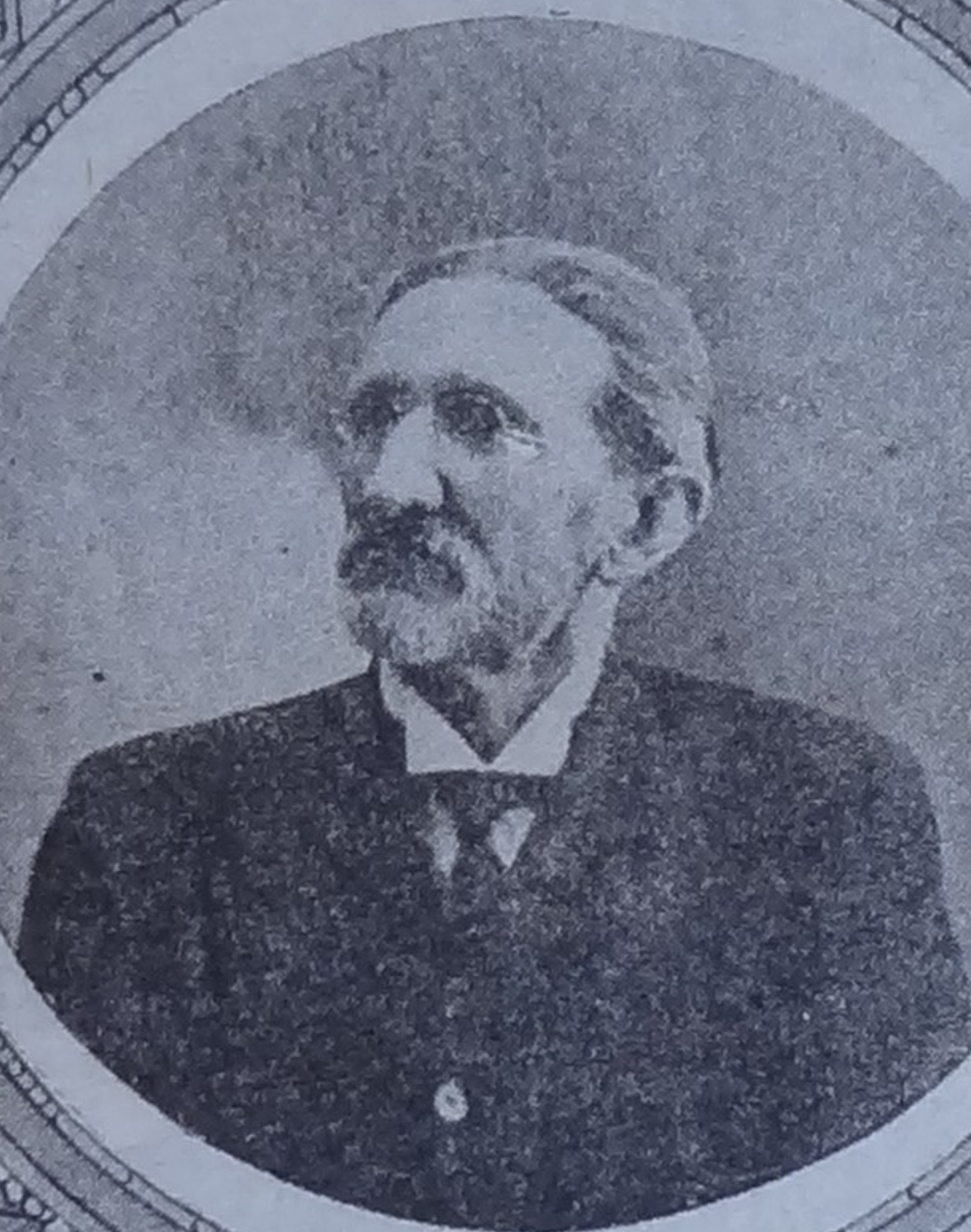
1916



años

de Olavarría

Una  
esquina  
“farmacéutica”



Olavarría tiene una esquina con tradición farmacéutica. Es la de Vicente López y General Paz.

Allí, en 1906 abrió su botica el químico farmacéutico Sr. Julián Millot, uruguayo, que fue también el primer vicecónsul del vecino país en nuestro medio.

Millot fue un hombre muy respetado por todos los círculos ciudadanos por su permanente colaboración con el hospital municipal, la comisaría de policía y un servicio gratuito para pobres.

Después de Millot fue la Farmacia Lanari, y luego siguió al frente el recordado don Alfredo Nicolini, y hoy, ya en la moderna expresión de la planta baja de un gigantesco edificio de propiedad horizontal, es la Farmacia Segurel, la que sigue en la esquina de Vicente López y Gral. Paz aportando sus servicios profesionales a la comunidad.



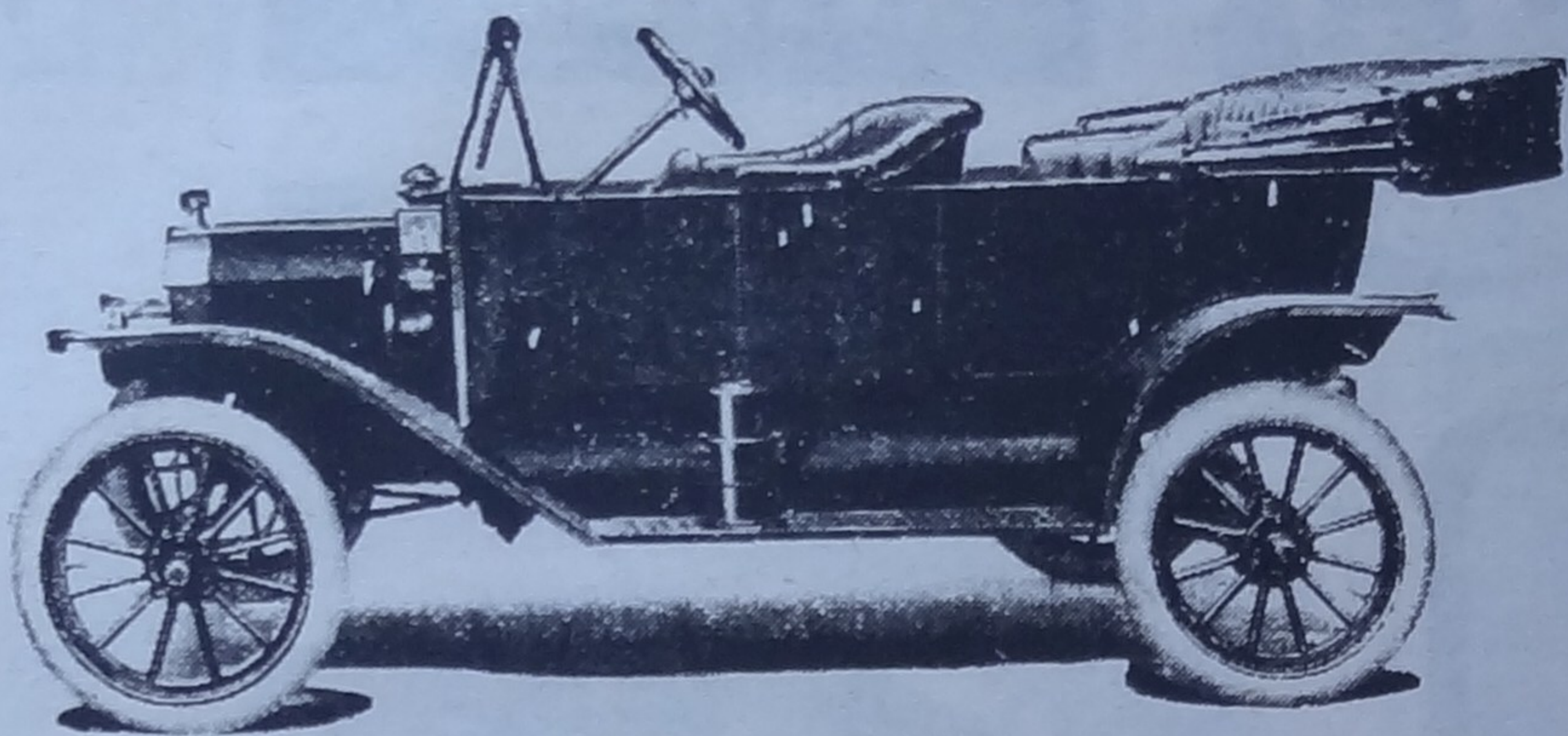
El  
ciclismo:  
primera  
expresión  
deportiva



El Club Ciclista fue la primera manifestación deportiva organizada de Olavarría. Esta foto data de 1899. Tiene la particularidad de mostrar en el conjunto de caballeros ciclistas, también a una mujer que protagonizaba con ello un hecho inédito en la vida pueblerina.



# Los primeros Ford en Olavarría



## AUTOMOVILES "FORD"

**9 precios-** DOBLE FAETON PARA 5 PERSONAS 20 H. P. CON EQUIPO COMPLETO \$ 1.750 M/N.  
VOITURETTE " 2 " 20 H. P. " " " " 1.550 M/N.

Es el auto ideal por las muchas buenas condiciones que reúne: solidez, perfección mecánica, poco precio etc. Es tan fácil de desmontar cualquier pieza que el dueño de un "Ford" la puede cuidar con la misma facilidad y baratura que exigirá un sulky y su caballo.  
Como es un coche liviano puede pasar sin dificultad por parajes por donde la mayoría de los demás autos no pasan.  
El manejo es tan sencillo que se aprende con una sola lección.

## NEUMATICOS

Tengo un buen **STOCK** permanente de los neumáticos y cámaras de aire.  
«MICHELIN» de variedad de medidas, a precio de catálogo.

Solicite catálogos gratis, de los autos y de los neumáticos, a su UNICO AGENTE EN OLAVARRIA.  
V. LOPEZ Esq. S. MARTIN **P. MICHELINI**

Este fue el primer aviso donde se publicitaron los legendarios Ford, que a nuestra ciudad traía don Pausanias Michelini. Los otros avisos "de época", describen también otras marcas y elementos, y en el último, una expresión de la moda en calzado.

**\$ 3.300 completamente equipado**

**Allen**  
**No olvide Vd.**  
**Que al comprar un Automóvil**  
**El 75 o 10**  
De su inversión, está en el chasis de construcción mecánica perfecta y cualidades del ALLEN hacen que esta sea hoy la mejor adquisición que pueda Vd. hacer. En una palabra, el ALLEN es muy superior a todo auto que se vende dentro de los 4.000 pesos.  
**Nada de farsa,** inspecciónelo y lo comprobará.

Concesionario en Olavarría y partidos limítrofes:  
**RAFAEL ARMENDANO.**

Soliciten catálogos y demás datos, como asimismo probarlos coches.  
Venta permanente del famoso aceite «Persistent» para automóviles, motores, etc., neumáticos y demás artículos.

## Pneumáticos Dunlop



No confundir sus únicos concecionarios en ésta señores **HIESE HNOS.** con vendedores de PNEUMATICOS, viejos y secos comprados a revendedores de plaza.  
Depósito y escritorio: BELGRANO Y MORENO. — U. T. 172.

## Los Ford llegan baratos y buenos

Se ha operado una revolución con los precios de los automóviles Ford, que cuestan —los de 5 asientos— \$ 1750, pues a su sencillez y elegancia agregan su precio, que es excepcionalmente bajo, sin que el vehículo pierda nada de su solidez y ventajas.

Esta marca, de procedencia norteamericana, de los que se fabrican 1.800 por día y que lleva el nombre del multimillonario del mismo nombre hoy en misión pacifista por Europa, ha llegado a monopolizar la mayor venta mundial y ofrece la ventaja, sobre otras marcas, de tener un peso infinitamente menor, pues el Ford, mientras no excede de 600 kilos y 20 caballos de fuerza, la generalidad, con menos caballos, tiene un peso entre 4 y 6 veces mayor, consumiendo más nafta y tropezando con las dificultades propias de una mole para el tránsito por la campaña en caminos pesados.

Es así como el primero constituye una solución y así lo han comprendido personas como los Sres. Adolfo Erra, Víctoriano Arroyo, Antonio Villar, David Mailland que lo han adquirido para su uso, después de haberse informado por algunos caballeros que se sirven de él, y de haberlo sometido a pruebas y viajes a largas distancias.  
(De EL POPULAR del viernes 7 de enero de 1916)

## Pedestrismo andariego

El joven andarian José Seremarco, corrió el domingo en la plaza 16 vueltas en 35 minutos, ante un público que siguió con curiosidad a ese cultor del pedestrismo.

El día anterior hizo lo mismo en Hinojo en un match de competencia de 15.500 metros contra siete corredores locales, venciendo.

Siguió viaje a Azul.  
(De EL POPULAR del miércoles 19 de enero de 1910)

## Predicciones de Martín Gil

Todas las semanas EL POPULAR ofrecía a sus lectores el informe que suministraba el astrónomo cordobés Martín Gil.

Un ejemplo es este que aparecía a fines de 1916:

"Telegrafía el astrónomo Martín Gil que considera muy probable que se produzcan fenómenos meteorológicos de orden violento en el intervalo comprendido entre el 19 y el 24 del corriente.

Alrededor del 24 es muy probable que se consten ciclones en nuestro territorio".

(De EL POPULAR del miércoles 20 de diciembre de 1916)

## GRAN ZAPATERIA DEL CENTRO

SITUADA EN LA CALLE DORREGO FRENTE A GALLI

### Esta gran Casa

la más surtida de la Provincia de Buenos Aires, está recibiendo un grandioso surtido en :: :: ::

### Calzados de todas clases



EN BOTAS

para Señoras y Niñas es tal el surtido que tendrá este Invierno, que podrá competir con las mejores

### -- Zapaterías --

de la Capital Federal. :: ::



EN ZAPATOS. es tal el surtido de esta Casa que por delicada que sea la persona encontrará modelos muy de su gusto

Para la gente trabajadora esta Casa mandó confeccionar todo a mano 10.000 pares de botas, zuecos, brogues y calzados a la Crimea especiales para las humedades :: :: ::

No olvidarse FRENTE A LA CASA "GALLI"

MANUEL ARISTARÁN



Fue 1916 un año muy particular para nuestro partido, tanto en el orden político, como industrial y deportivo. Rafael Muñoz sigue en el cargo de Intendente. Al influjo de Hipólito Yrigoyen, como en todo el país, en Olavarría crece la efervescencia política. Hay una primera elección en marzo para la renovación parcial del parlamento nacional y el 2 de abril la elección para presidente. En vísperas de estos comicios decía EL POPULAR: "Los días que estamos viviendo son precursores de la conquista definitiva y verdadera de las libertades públicas en la Argentina".

La fórmula presidencial Hipólito Yrigoyen - Pelagio B. Luna se impone en las elecciones; la Unión Cívica Nacional se abstuvo de concurrir a las urnas. Pero en la provincia, en reñida elección, ganan los conservadores. En Olavarría el triunfo de la Unión Cívica Radical es amplio. El escrutinio, que se centralizaba en Buenos Aires, tarda varios días y EL POPULAR va informando a través de sus pizarras con datos que recibía desde la Capital por teléfono. Gran cantidad de público permanece constantemente frente a la única fuente de información con que se contaba. Cuando se define el triunfo radical en Olavarría hay una gran concentración en la Plaza "Cnel. Olavarría", para celebrar la decisión del Congreso proclamando la fórmula que se impuso en los comicios del 2 de abril. Hablan en el acto Ramón A. Rendón y Juan Baldana. Con boinas blancas aparece una manifestación de mujeres de nuestra ciudad para sumarse al acto, siendo éste, en esta reseña que efectuamos, la primera vez que aparece la mujer olavarricense interviniendo en cuestiones políticas.

Votaron en nuestra ciudad 2469 de los 4591 ciudadanos inscriptos en el padrón. El gobernador Ugarte deja al intendente Muñoz librado a su suerte y sin respaldo alguno, debido a la mala elección que en Olavarría había hecho el conservadurismo. Muñoz está dispuesto a renunciar y lo anuncia, pero antes quiere negociar con el Gobernador su dimisión, asegurándose que quede en el puesto uno de sus hombres. La ciudad sigue con malas calles, sin el prometido adoquinado.

El presupuesto comunal de 1915 había sido de \$ 205.928, 69 y los ingresos sumaron \$ 202.672,38, pero el saldo de 3.422 que había de 1914 equilibra las cifras. Quedan 166 pesos para 1916.

Luego de varios años conflictivos en las canteras de Sierras Bayas por la actuación del "Trust de la Cal", en 1916 una compañía norteamericana compra tierras y canteras y anuncia el establecimiento de la primera fábrica de cemento en el país. Por entonces el producto se importaba desde Estados Unidos, Italia y España, a \$ 7,80 la barrica de 180 kilos y en poco tiempo se llegó a pagar 18. La Compañía Argentina de Cemento trae las primeras maquinarias en julio y de inmediato construye el primer pozo semisurgente para contar con agua. Meses más tarde

surge alguna inquietud porque no está decidido si la fábrica se instalará en Sierras Bayas o en el Gran Buenos Aires.

Otra nota saliente del año se da en el panorama deportivo, cuando el Club Atlético Estudiantes, por entonces no mucho más que un conjunto de muchachos integrantes de un equipo de fútbol, como los demás que actuaban en el medio, alquila el local de la Sociedad Crispi, a los italianos (ese local es hoy donde el Partido Socialista tiene la Biblioteca "1° de Mayo") y allí instala un moderno, cómodo y completo gimnasio para esos tiempos. Algo que —decía EL POPULAR— es un signo de adelanto que no se observa en ciudades iguales o más grandes aún que la nuestra.

La Sociedad de Beneficencia abre su Asilo "San José" (Hoy Hogar de Niñas) con la asistencia de 10 internadas. La obra demandó una inversión de 45 mil pesos.

También se reabre la escuela de Agricultura, con 48 alumnos, pero este establecimiento sufre durante el año, debido a un vendaval, la pérdida de los techos de varias de sus instalaciones.

La Sociedad Española construye su panteón en el cementerio.

Las canteras del Penal de Sierra Chica producen más de 5.000 toneladas de distintos materiales por quincena.

En Sierra Chica muere el director de la cárcel Miguel Costa, una persona muy querida. Por ello hay un paro total en la localidad, en señal de duelo. Se inicia una colecta para levantarle un monumento.

Celestino Corbelli es el primer aviador olavarricense. Llega con su brevet y son varios los vecinos que lo apoyan. Inician una colecta pública para comprarle un avión. El piloto anuncia por carta en los últimos meses que adquirió un Farman en 5.000 pesos. Promete venir a su ciudad para retribuir tantas atenciones. El aparato era de la Escuela Civil de Quilmes.

El diputado Casco protagoniza en los últimos meses su última "travesura" con el tema del Partido Manuel Quintana con cabecera en Hinojo. Presenta nuevamente el proyecto en la legislatura, ahora con el aval que le significaba el triunfo radical en Olavarría. Armando Collinet reactiva la comisión de oposición y nuevamente son varios los viajes y muchas las gestiones que se realizan en La Plata. El tema se diluye sin novedades. En Hinojo no hay entusiasmo por la perspectiva de ser cabeza de partido, como lo hubo unos años antes. El Diario apunta sus cañones a Casco, describiéndolo como un político a quien "en Olavarría y la zona nadie conoce por estos lares, ni tampoco en la sección electoral".

Hay epidemia de escarlatina y difteria.

En el deporte se muestra activo el Club Alumni. En el Hospital se construye el pabellón de mujeres.

En el país hay 414.000 desocupados, pero no se advierte ello en Olavarría.

# Comienza la instalación de la primera fábrica de cemento del país en S. Bayas

## Se habla de fabricación de cemento

## Construcción de la fábrica

La empresa que está levantando una fábrica de cemento en Sierras Bayas prosigue la construcción de instalaciones, teniendo empleados a alrededor de 200 obreros.

Se prosigue en la perforación de un segundo pozo de agua surgente, se levantan viviendas, la casa del director, 16 casas para oficinas, galpones, y se delinean casas para obreros.

Se están echando las bases de un emporio de enorme producción y de grandes actividades que darán ocupación a centenares de obreros.

Los obreros carpinteros y mecánicos que se presentan encuentran ocupación inmediata, no así los de otros oficios en estos momentos.

(De EL POPULAR del miércoles 13 de diciembre de 1916)

Circula el rumor de haber vendido el señor Alfonso Aust sus canteras de Sierras Bayas a un sindicato norteamericano, por dos millones de pesos.

Esas canteras serían dedicadas a la fabricación de portland.

El mismo sindicato se da como interesado en las canteras del señor Antonio Datteli, a quien habría ofrecido 350.000 pesos.

El Sr. Datteli, a estar a la información, habría pedido 400 mil.

(De EL POPULAR del miércoles 3 de mayo de 1916)

## Noticia confirmada

El sindicato norteamericano, de que informamos, se ha presentado al gobierno por medio de su representante, Dr. Ricardo C. Aldao, solicitando ciertas facilidades en la compra o arrendamiento de tierras fiscales en Sierras Bayas para la instalación de una gran fábrica de cemento portland.

La gestión se reduce a conseguir el arriendo a largo plazo o a la venta de 200 hectáreas de tierra en Sierras Bayas, en cuyo paraje existen canteras que dan un material muy apto para la fabricación de portland.

Si el sindicato logra la concesión en las condiciones indicadas, procedería de inmediato a levantar instalaciones, necesarias no sólo para la fábrica sino para el alojamiento de obreros que en ella se hospedarán. El capital a invertirse en tales instalaciones ascendería a dos millones de pesos oro.

El portland es un producto industrial de gran consumo en el país y procede del extranjero, y si el artículo llega a fabricarse en la argentina se abaratará extraordinariamente, y con él la edificación.

(De EL POPULAR del viernes 2 de junio de 1916)

## De antes de EL POPULAR

## Revolución: tiroteo en la Intendencia

En EL POPULAR del 9 de agosto de 1916 se recordaba, con la nota que transcribimos, un hecho de armas que ocurrió frente a la intendencia, en 1893. Dice así:

"El 7 del actual se cumplieron 23 años de la revolución de la Provincia del año 1893, en que el pueblo de Olavarría estaba en posesión de la comisaría y de la Municipalidad, al grito de ¡Viva la Revolución!".

El caudillo de aquel entonces, con 25 hombres armados a Máuser, quiso depocer a los revolucionarios y al efecto ideó una estratagema que la suspicacia del jefe de las fuerzas, teniente Champalanne, desbarató a tiempo.

Eran las 4 de la mañana de ese día cuando los 25 hombres con el caudillo a su frente, avanzaban por la calle Rivadavia, hacia el ángulo que hace el edificio de la Intendencia y la plaza.

El centinela apostado allí por la revolución, les hacía hacer alto.

Dado aviso al teniente Champalanne, que custodiaba la intendencia con varios vecinos, sobre la presencia de gente ar-

mada, hizo formar la guardia y se adelantó a averiguar la causa que los traía.

Contestó el jefe de los llegados que iban a incorporarse a la revolución.

El teniente Champalanne hace avanzar la guardia hasta el corredor que da frente a la plaza y ordena a los falsos revolucionarios que avancen a dos.

Estos se niegan y hacen una descarga cerrada, tratando en la confusión de apoderarse de la Intendencia.

La descarga es contestada por la guardia con un tiroteo que dura algunos minutos y que al fin pone en fuga a los atacantes, dejando éstos en la refriega un herido y varios caballos muertos.

Los defensores del pueblo tuvieron que lamentar la muerte del centinela.

Los vecinos de aquella época recuerdan con cariño el nombre del teniente Champalanne a cuya sagacidad y pericia se debe que la revolución triunfante en Olavarría no fuera derrocada por el oficialismo y expuesta a los extravíos de los caudillos depuestos.

(De EL POPULAR del miércoles 9 de agosto de 1916)

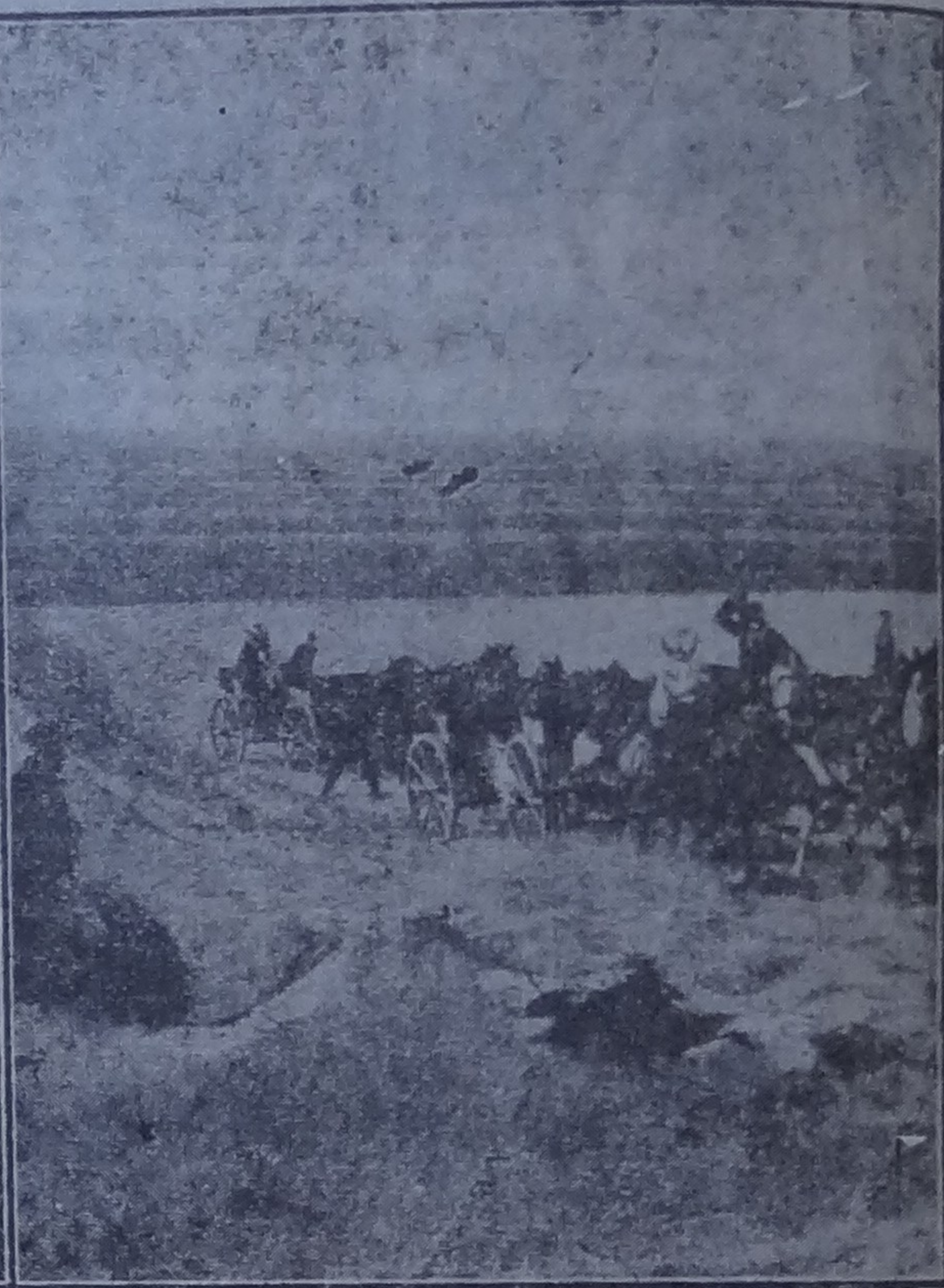


# NOTAS GRAFICAS DE LA GUERRA EUROPEA

## == ESCENAS INTERESANTES ==



Choque de infantería británica y alemana, en las calles devastadas de Hendicourt.



Artillería belga en las dunas arenosas de Nieuport.

En 1916 estaba muy lejano aún para EL POPULAR contar con taller de fotograbados. Los que publicó y que reproducimos, llegaban desde las agencias de Buenos Aires.

### Cómo debe cosecharse el trigo

Extraemos un fragmento de una nota que con la firma del Ing. Juan F. Baldasore, publicó EL POPULAR en 1916, con consejos útiles para la cosecha de trigo.

Modo de efectuar el corte: Cualquiera sea la máquina que se utilice se procederá como sigue: la siega se hará comenzando en el perímetro del cultivo y terminando en el centro; antes de entrar las máquinas conviene cortar a hoz, en el contorno, una calle suficientemente ancha, para que permita el pasaje de éstas.

En las extremidades del cultivo se hace girar la máquina y se sigue cortando hasta llegar al punto de partida. Para no detener a los animales en los extremos o interrumpir el trabajo de la máquina, en cada cambio de dirección de la misma el conductor tratará de redondear las esquinas, de manera que después de tres o cuatro vueltas, la máquina podrá seguir su trabajo, sin necesidad de pararse en éstas.

Estas parvas eran —según la nota— generalmente de 15 metros de largo; 6 de ancho y 5 o 6 de altura.

(De EL POPULAR del domingo 17 de diciembre de 1916)

## Victoria del radicalismo

Cerca de las 9 a.m. quedaron instalados todos los comicios en Olavarría, entrando éstos a funcionar normalmente desde esa hora, con gran afluencia de votantes.

En las mesas de la ciudad no se notó nada anormal, excepción de la colocación, en el cuarto de votar de un cartel con el retrato del Sr. Ugarte, entre las iniciales P.C., propaganda prohibida por la ley, pero que los radicales pasaron por alto, creyéndola inocua y hasta contraproducente.

En la mesa 6, instalada en el Juzgado y a cargo del ordenanza del Concejo Deliberante, Pascual Colomba, el oficialismo ubicado en las oficinas de aquella repartición, a estar a denuncias, trató de hacer fraude y de violar el secreto del voto en el cuarto oscuro. También intentó sin resultado, según las mismas, de sobornar al fiscal radical y poner en práctica la compra de votos.

En la mesa 20, instalada en La Providencia, se denunció algo parecido, pero pronto el Comité Radical puso término a esos intentos de fraude, haciéndolos fracasar por el control de fiscales bien preparados y enérgicos. El entusiasmo de los ciudadanos independientes y del pueblo era manifiesto por la causa radical, a la cual prestó su más decidido apoyo votando por sus listas y prestando al comité automóviles y otros vehículos para transportar votante, dando de comer a sus afiliados que actuaban en las mesas de la campaña y acogiendo con

hospitalidad y cariño en todas partes a los dirigentes del partido.

En toda Olavarría votaron 2.469 ciudadanos, correspondiendo de éstos 1246 a la ciudad.

Por los informes de los fiscales y delegados del Comité Radical, así como por el control que éste ejercía, se tiene la convicción de que el partido ha alcanzado una brillante y honrosa victoria, sobre las huestes conservadoras de Olavarría, que en las vísperas de la elección extremaron la propaganda e hicieron presión sobre el electorado, al cual amenazaron y ofertaron dávidas, valiéndose de las posiciones oficiales.

Ese triunfo hermoso y confortable que flota en el ambiente, es el sano resurgimiento de la democracia, que en adelante presidirá venturosamente la vida cívica e institucional de la Nación.

Sobre un padrón de 4.591 inscriptos, han sufragado 2.469 ciudadanos, lo que da un promedio de un 60% de votantes, resultado espléndido nunca conocido en Olavarría.

Las urnas de la ciudad y parte de las de campaña, fueron conducidas a La Plata por el primer tren de pasajeros del domingo a la noche, en un furgón especial custodiadas por empleados del correo y por un fiscal de cada partido, que se turnaban en algunos puntos.

(De EL POPULAR del miércoles 5 de abril de 1916)

### Concurso literario

El jurado nombrado por la C.D. de la Biblioteca Popular de Olavarría, para pronunciarse sobre el mérito de los trabajos presentados al concurso clausurado el 19 del corriente adjudicó los premios instituidos a las siguientes composiciones:

Premio Biblioteca Popular: Tema: Influencia de las bibliotecas populares en la cultura de los pueblos y apoyo que deben éstos a dichas instituciones. Medalla de oro adjudicada a la Srta. Herminia Brumana.

Medalla de plata adjudicada a la Srta. Ana María Delas.

Premio Escuela Normal: Tema: Poesía libre: primer premio, Ismael Navarro Puentes, por su composición, "El ocaso de la Pampa".

2º premio, Filiberto Cambours, por su composición "Ahoranzas de un cacique".

Premio Consejo Escolar: Tema: Soneto a El Libro, primer premio Ismael Navarro Puentes.

El total de las composiciones presentadas a concurso fue de 22, clasificadas así: 10 de Olavarría, 5 de Dorrego, 5 de Bolívar y 2 de Buenos Aires.

(De EL POPULAR del miércoles 23 de agosto de 1916)



# Inauguración del Hogar San José

Con el solemne tedéum del 25 comenzaron los actos de inauguración del asilo, con asistencia de las autoridades, numerosas familias y concurrencia de público. En esa ceremonia la Sra. Tila de la Pesa de Amado cantó con dulce y bien timbrada voz el Ave María de Luzzi.

Antes del tedéum la banda ejecutó el Himno Nacional. Terminado aquél se organizó una procesión con la efígie de San José al frente, precedida por las damas, sacerdotes, congregaciones, banda de música y público, la cual se dirigió al Asilo. Al llegar a éste, el público, que ya se había apostado frente a él, era muy numeroso, haciéndose algo incómodo el acceso.

La compacta muchedumbre se instaló en las variadas dependencias del edificio, y en sus patios, y tras algunas pequeñas ceremonias religiosas, el padre Francisco A. Romano pronunció una conceptuosa alocución patriótica, honrosa para las damas de beneficencia y para el vecindario, ensalzando la importancia de la obra realizada y los beneficios que se pueden esperar de ella.

Luego el Sr. Ramón A. Rendón pronunció un discreto discurso, señalando la posición y riquezas de Olavarría, sus progresos sociales y materiales y la cultura de su población. Asimismo declaró inaugurado el edificio del Asilo.

Seguidamente la Sra. Anátide Barasoain leyó una bonita composición literaria alusiva al acto, por pedido de su autora Sta. Celina Balán y por último el Sr. Julián del R. Mojica leyó otra composición de verso, igualmente alusiva.

Después gran parte del público regresó al centro, dirigiéndose la comitiva oficial y otras personas al Centro Recreativo.

A las 8,45 tenía lugar en el teatro la velada seguida de kermesse.

Comenzó con el Himno Nacional, por la orquesta. Fuera de programa el niño Pepito Amado recitó un monólogo con mucha gracia, que fue muy aplaudido.

Enseguida la niña Haydée Brital cantó "La Chulapona", tonadilla que interpretó con gracia.

La Sta. Clementina Sanucci cantó con buena voz "Parle de Ardit" vals.

A continuación la Sra. Cristina Fanelli declamó en forma expresiva la Serenata de Schubert.

El sexteto musical ejecutó enseguida "Raumond, ouverture".

La Sta. Angela Guarrochena cantó con buena vocalización Berceuse, de Joselyn.

"La hoja seca", de Cavestany, fue declamada con gusto por la Sta. Melchora Mera.

El Sr. Humberto Ciancio, que es un apreciable cantante, dijo "La Mattinata" de Zoti, con feliz entonación.

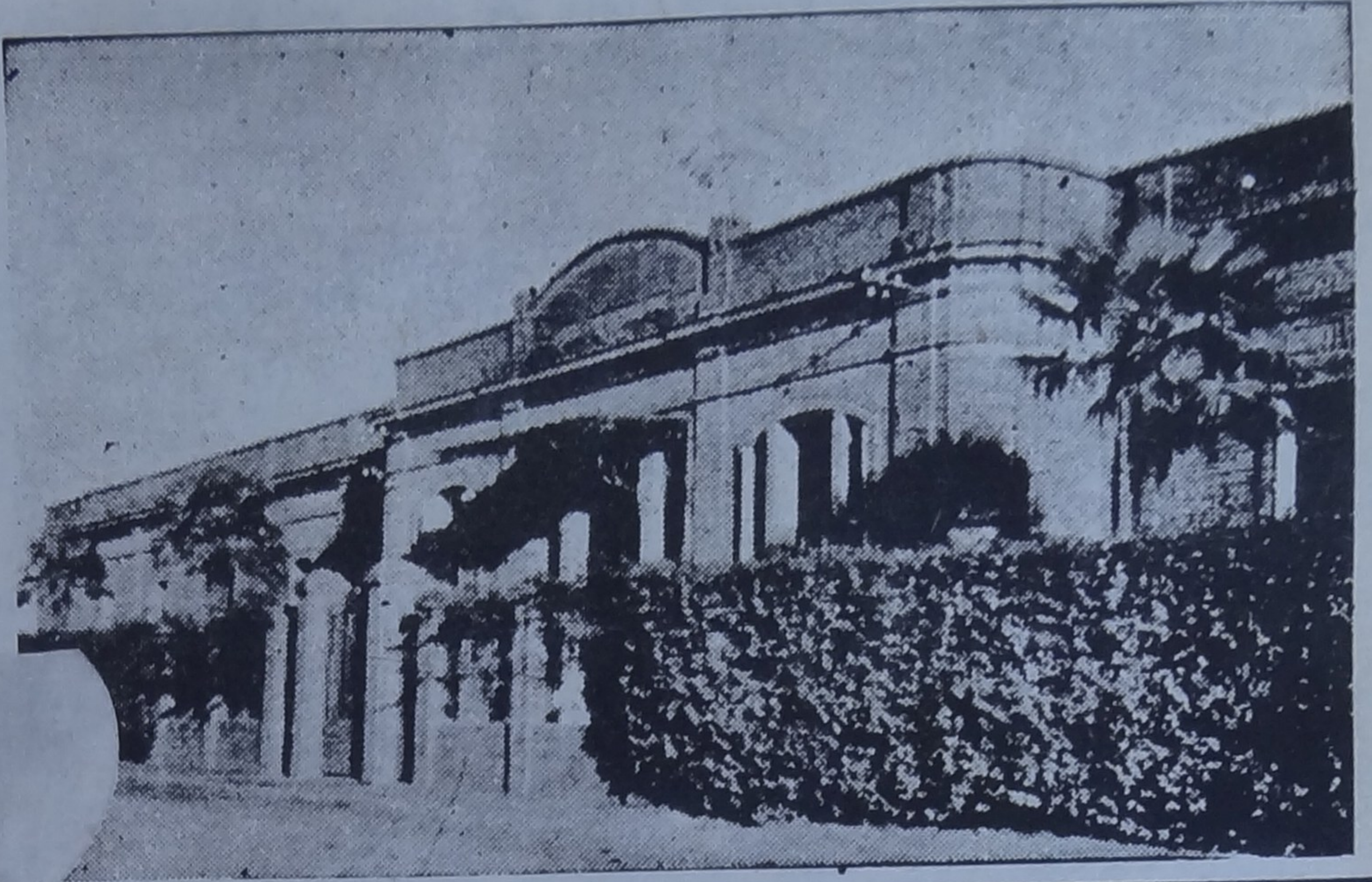
Todos los números del programa ofrecieron interés y fueron celebrados. La concurrencia fue numerosa. Vimos allí a las familias de: Amado, Peyrot, Errecart, Guarrochena, Datteli, Herbón, De la Pesa, Isturiz, E. Gómez, Espeluse, Barazoain, Vannini, Lumelli, Berdelle, Presa, Pla, Sarraile, Bertolozzi, Urteaga, Oliver, Pinto, Mugica, Giffoni, Ratta, Prado, Delás y otras.

La kermesse ofreció, entre otros atractivos, buena música y el baile, que estuvo animado, prolongándose la reunión hasta la 1.

(De EL POPULAR del domingo 28 de mayo de 1916)



Sra. Tila de la Pesa de Amado. Primera presidenta y alma mater de la obra del Hogar San José



## Una fiesta nocturna junto al Tapalqué

A espaldas de "La Clara", sobre las barrancas del Tapalqué, y bajo un dosel de plátanos, sauces y pinos, se llevó a cabo en la noche del sábado la fiesta veneciana organizada por el Centro Social Recreativo.

El monte había sido iluminado con faroles chinoscos y lamparillas eléctricas, y distribuidas simétricamente, mesas para dos y cuatro personas. Sobre la ribera se habían instalado otras y próximos al lugar de la fiesta se hallaban botes dispuestos para la concurrencia.

Después de las 9 comenzaron a llegar los invitados y a las 10 era crecido el número de familias y caballeros que congregaba el recreo.

La orquesta atacó las partes del programa y el pintoresco lugar se poblaba a poco, de música, de vida y de animación.

El baile se mantuvo en su apogeo hasta la 1, terminando la fiesta, que se desenvolvió en un marco de comunicativa alegría, a las 2.

La concurrencia fue obsequiada con champagne, sidra, cerveza, helados, masas y sandwiches.

La fiesta ha dejado la mejor impresión en el ánimo de los asistentes, no sólo por lo novedosa, sino por el éxito alcanzado.

Participaron de ella las familias de: Amado, P. Rendón, Risetto, Michelini, P. Arrieta, Datteli, Yanussi, J. y C. Arena, Alba, Andreu, Boari, Bertolozzi, Baldana, Bracco, Camelino, Casazza, E.L. Gómez, Indavere, Lanari, Márquez, Mideloff, Mera, Morán, Malcon, Mieto, Ospital, Oliver, Oyuela, Prebendé, Paredes, De la Pesa, Panizza, Sallies, Vannini, Urléaga, Uthurri, Romanelli, Berrino, Figueroa, Guarrochena.

(De EL POPULAR del miércoles 2 de febrero de 1916)

## Otra vez el proyecto de autonomía para Hinojo

Otra vez ha vuelto a la carga el diputado provincial Sr. Mateo Casco, caudillo de Exaltación de la Cruz, presentando a la cámara el sonado proyecto de la creación del partido Manuel Quintana desmembrando a Hinojo, Sierras Bayas y colonias rusas, de Olavarría, para formar el nuevo partido.

Parece que como en épocas anteriores, el citado legislador, que es amigo del Sr. Lorenzo A. Lassalle, busca favorecer a este último con una situación política, sin tener en cuenta que con ello habría de perjudicar el interés de la provincia en general, y el de Hinojo y Olavarría en particular, al tener que costear un nuevo organismo administrativo.

El proyecto ha pasado a comisión.  
(De EL POPULAR del viernes 9 de junio de 1916)

## EL POPULAR: sirena y servicio de telegramas

A fin de que los despachos que recibimos de Buenos Aires tengan la suficiente difusión, hemos adquirido una sirena para anunciarlos una vez que sean fijados en el tablero de calle.

Es un servicio público que no dudamos, será debidamente valorado, desde que él tiende hacer conocer todos aquellos sucesos de resonancia, inmediatamente que tengan trascendencia en Buenos Aires, y con antelación a la circulación de los diarios.

Están encargados del servicio telegráfico, con autorización de la Dirección General de Correos y Telégrafos, para la transmisión de telegramas pagos en destino y reconocidos como corresponsales de EL POPULAR, los señores Luciano Indavere, que tantas pruebas de inteligencia y buena voluntad nos ha dado en el desempeño desinteresado del cargo, y Nuncio J. Vendittuoli, corresponsal de varios diarios del interior y con un bagaje de actividad e intelectual muy apreciable.

(De EL POPULAR del miércoles 16 de agosto de 1916)

## Abre el Biógrafo "Colón"

Anoche se inauguró el Biógrafo, confitería y bar "Colón".

La fundación ofreció, entre otros atractivos, el estreno del film policial en nueve partes, "Un maestro del crimen", y números por la orquesta.

Esta noche se pasarán las cintas: "El Sacrificio", Edison, 8 partes; "Drama en el teatro", 3 partes, y "La Lámpara de Artemis", cómica.

(De EL POPULAR del viernes 11 de agosto de 1916)

## Movilización de los hacendados

Presididos por el Sr. Carlos Guerrero, numerosos estancieros de la provincia de Buenos Aires celebraron una reunión en la capital, con el objeto de constituirse para defender los intereses propios, que consideran amenazados por el gobierno del señor Ugarte.

Consideran que la situación de la Provincia es irregular y fundamentalmente ilegal, correspondiendo a una intervención federal regularizar su marcha.

(De EL POPULAR del viernes 17 de enero de 1916)

## Escuela hogar agrícola para mujeres

Este establecimiento que funciona en la Escuela de Agricultura está en plena actividad docente, suministrando toda la enseñanza de índole doméstica y todos los trabajos de granja, a unas quince alumnas.

Tiene a su cargo la tarea de instrucción el cuerpo docente que ya dimos a conocer, bajo la dirección de la señora Graciela Rood de Rueda, prestigiosa educacionista norteamericana con especial versación en esta índole de escuelas.

El curso se denomina de verano y se ha circunscripto a un mes, período que se considera reducido para el desarrollo del programa y mayor eficacia de la enseñanza.

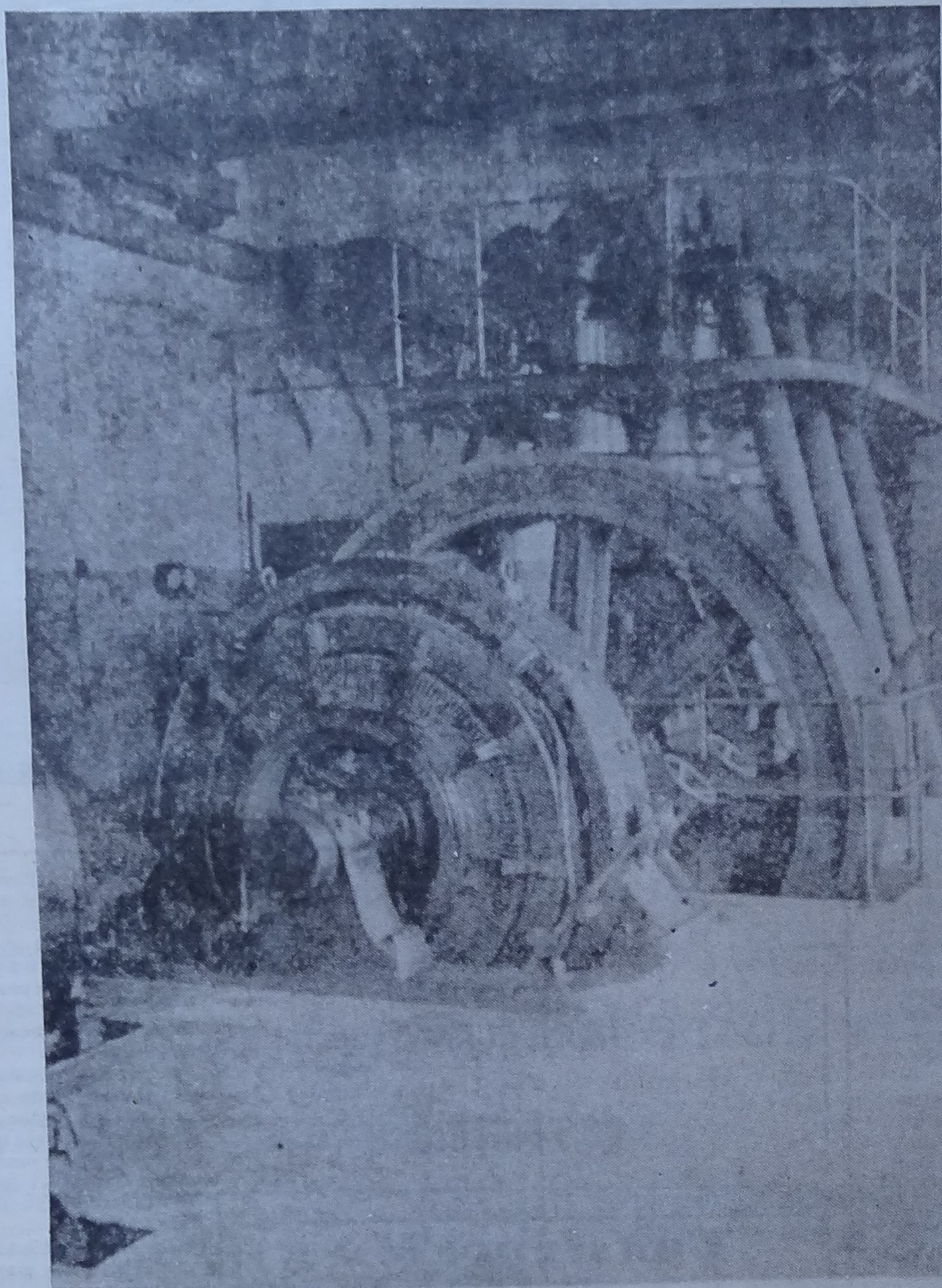
El ministro de Agricultura realizaría un acto plausible, si resolviera ampliar el curso en dos meses en beneficio de la más amplia instrucción de las alumnas.

La escuela, con todo de tratarse de un organismo exótico, nuevo para nuestro medio, ha encontrado desde los primeros momentos ambiente favorable en el concurso y adhesión de los padres de familia.

(De EL POPULAR del domingo 17 de diciembre de 1916)



## Primer motor de la usina eléctrica



USINA DE LA LUZ ELECTRICA

Este fue uno de los dos motores con que contó la primera usina de Olavarría, ubicada en Belgrano y Brown, en lo que hoy es el Parque Mitre.

## Un aviador local: Celestino Corbellini

Un grupo de caballeros ha resuelto realizar trabajos en favor del aviador olavarricense Celestino Corbellini, distinguido piloto aviador, que necesita del concurso de su pueblo para adquirir un aparato y dedicarse de lleno al vuelo mecánico.

Abona en favor del pedido el hecho de haber realizado el mejor examen al obtener su brevet, excediendo las exigencias del programa y realizando las más temerarias pruebas, demostrando condiciones excepcionales y únicas para la aviación.

El joven aviador dispone de algunos recursos y el resto espera recogerlo de sus coterráneos, con cuyo estímulo se propone satisfacer sus aspiraciones, servir a su país, desde que la aviación está considerada la cuarta arma de guerra y dar popularidad a su patria y al pueblo de su nacimiento.

Para dar cima al propósito, el miércoles próximo a las 9 de la noche se celebrará una reunión en el domicilio del escribano Francisco A. N. Lettieri, para la que se nos solicita invitemos a todos los que simpatizan con la idea de nombrar una comisión y recolectar fondos.

(De EL POPULAR del domingo 30 de enero de 1916)

## Presos por radicales

El lunes a la noche se cometió un abuso incalificable llevando presos, del Cine Perrone sin motivo alguno, a los jóvenes adherentes del Partido Radical José Andreis, Andrés Presa (hijo) y Francisco Leyes, con el pretexto de que éstos habían cometido una contravención que el mismo dueño del negocio niega.

En la comisaría fueron

alojados en calabozos e incommunicados como si fueran vulgares delincuentes todo por complacer al jefe de la "situación", el intendente Rafael Muñoz, que ve con mal ojo el auge incontrarrestable del radicalismo y su próxima derrota en las elecciones del 2 de abril.

Al día siguiente se puso a las víctimas del abuso a disposición del intendente, quien, de "yapa" por sí y antes sí, les aplicó una multa ilegal y arbitraria de 20 pesos a cada uno, desempeñando funciones de juez. (14-9-16)

## Automóvil DODGE BROTHERS probado en servicio activo

Siempre la verdad triunfa -- ¡La mentira ha sido vencida!...

Como el aeroplano en el aire, o el hidroplano en el agua; así es el DODGE sobre los malos caminos

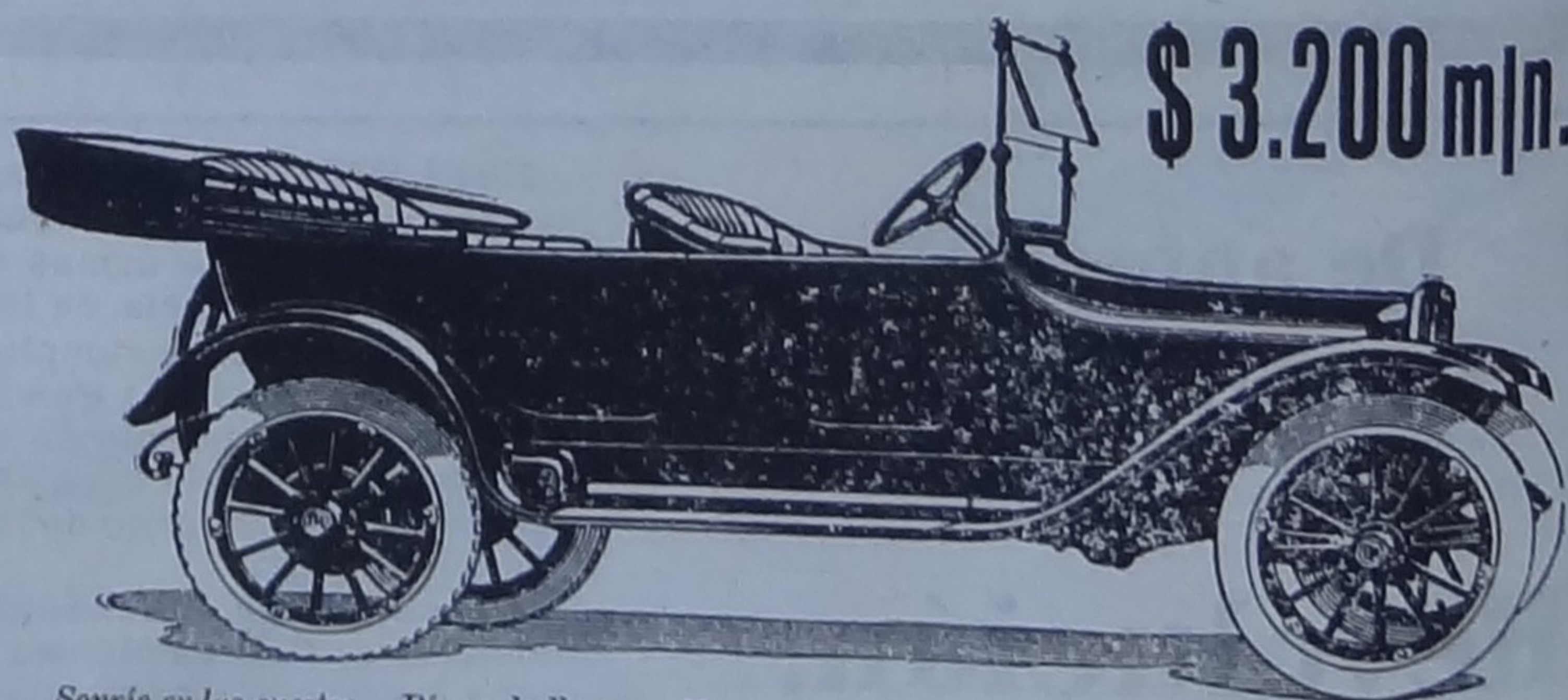
"La CONVENIENCIA marcha continuamente PISANDO LOS TALONES a algunos MALOS VENDEDORES de automóviles y le MURMURA: HAZ ESTO—HAZ LO OTRO y solo es ENTENDIDO y AFORTUNADO aquel que permanece SORDO a todo y se guía únicamente por el RESULTADO OBTENIDO EN EL SERVICIO ACTIVO". Muchos dicen ¡Qué hermoso Automóvil! engañados por su presencia. ¿V su máquina... preguntamos nosotros.

Acaso es como la del FAMOSO DODGE completamente cerrado, diferencial comandado por un piñón helicoidal, magneto de alta DE ALTA TENSION sinó que tiene su motor tension y fama universal, embraje a discos, etc. etc.

El automóvil que existe en la cartulina del dibujante o en la imaginación del proyectista, podrá resultar una frágil ilusión al ser sometido al uso severo. "Esto es lo que sucede muy a menudo ¡OJO! Las copias azules son muy hermosas y seductoras y los inventores suelen ser persuasivos. En la fabricación de automóviles ningún progreso es tal mientras no se halla comprobado su valor. El paso a darse no es seguro hasta tanto el preciamiento dado sea de utilidad establecida. Hay fabricas que son muy antiguas, pero no por esto hay que coronarlas con los laureles del triunfo. Su fabricación de automóviles fracasó; se incorporaron a otras, cambiaron nombres a sus coches (que no tenían aceptación) etc. etc. etc. - Ahora preguntamos: ¿Porqué hicieron todo esto? "Se sumerje, sale a flote y se vuelve a sumerjir". La fábrica Dodge Brothers tiene varios años de existencia y siempre ha sido y será Dodge Brothers, Dodge Brothers, Dodge Brothers

El Dodge tiene magneto de alta tensión y fama universal, porque es el allumage más seguro. Consulten a tratados y no ha profetas: La persona entendida que ha visto detenidamente el motor puede dar su fallo. En los malos caminos, puntuosos o llenos de obstáculos, tales como por desgracia se encuentran todavía en la Argentina, con el motor Dodge se consigue tan fácilmente la velocidad como en las carreteras empedradas, subiendo con ligereza las rampas.

Dodge



\$ 3.200 m/pn.

Sonríe en las cuestas—Ríe en la llanura. En la ciudad será el motor ideal conservando toda su fuerza al acortar la marcha, y permitiendo cambios de velocidad rápidos y repentinos, calidad indispensable para salir de los estorbos; cosa que no se puede hacer con otros coches por tener la caja de velocidades junto con la caja cardánica y cuyo movimiento se hace por flexibles tensors. En su reserva de fuerzas distribuidas según se necesite, el motor completa la velocidad del carruaje. LOS HECHOS HABLAN. El DODGE es superior en calidad a cualquier automóvil. Unicos concesionarios del famoso DODGE

Hiese Hermanos.

Hiese Hermanos fue una de las firmas pioneras en la comercialización de automóviles en Olavarría —también don Pausanias Michelini— haciendo innumerables viajes con vecinos a los que llevaban de una ciudad a otra para demostrar las bondades de sus Dodge. Este aviso aparecía en 1916.







## Fútbol: Ferro le gana a un equipo de Buenos Aires

### El Club Alumni hace atletismo

Patrocinada por el Club Alumni Atlético, tuvo lugar el domingo una interesante fiesta deportiva con asistencia del intendente municipal.

El acto comenzó a las 2,30, ante numerosa concurrencia y se inició con un discurso de apertura por el secretario del club, Sr. Alberto Ippólito, que fue aplaudido.

A continuación se desarrolló el siguiente programa:

Carrera ciclista de 25 vueltas: provocó interés y fue ganada por José Dómina.

La de 50 vueltas despertó inusitada expectativa y resultó ganador Italo Lucini.

El salto en alto fue ganado por Ernesto Martín, que alcanzó una altura de 1,75 m.

La carrera de sortija resultó un número entretenido, siendo ganadores Julián Alfaro, Pedro Cuelli y José Dómina.

La carrera ciclista de 100 vueltas tuvo agradables alternativas ganándola Julián Alfaro.

El jurado estaba compuesto por los señores Celestino Muñoz, Federico Rissetto, y por ausencia del Dr. Errecart, por Francisco Amoroso.

La banda de música amenizó la fiesta, que terminó a las 5 p.m.

(De EL POPULAR del miércoles 23 de agosto de 1916)

### La actividad futbolística

Con motivo de una invitación del Club Atlético Hinojo de Football, la primera división del Club Alumni local se trasladará hoy a Hinojo donde en un match disputará un trofeo, consistente en una copa de plata, donada por la "Comisión Pro Festejos Centenario de la Independencia", de Hinojo. Compondrá el equipo local los siguientes: J. Ferreira, A. Márquez, y A. Revol; A. Abadía, A. Ippólito, y A. Miqueleiz; E. Olivera, P. Ferreira, E. Martín y A. Ferreira.

Suplentes Pedro Tossolino y A. Cuello. Linesman: Pascual Chiurazzi.

En el field de Alumni —Boulevard del Valle, prolongación— a las 2 p. m. se medirán la segunda división contra la primera del Club Porteño, estando compuesta la segunda por los siguientes:

J. Dilonzo; S. Magliar, A. Usabiaga; G. Gallardo, P. Pereira y J.M. Cano; A. Visconti, S. Ballesteros, J. Oliván, R. Coronel (Cap.) y A. Pivala. Suplentes: L. Visconti, y F. Belén. Linesman: J. Ferreira.

—En el tren de las 6,05 a.m. partió hoy para La Madrid el Club Estudiantes con el objeto de jugar un partido con el Club Jorge Newbery de esa localidad.

El team local lo componen los siguientes aficionados: O. Vanini, R. Rudi, y M. Olivera; A. Borthagaray, Guerra y M. Aristarán; O. Nieto, J. Ripoli, Rivas, C. Fassina y H. Carpi.

(De EL POPULAR del domingo 16 de julio de 1916)

### Llega el "tennis"

Se está practicando entre nosotros, por aficionados, el juego del tennis, que aparte de un placer proporciona beneficios físicos.

Los encuentros se llevan a cabo en los jardines de la Casa Municipal por alumnos de la Escuela Normal y por otros jugadores amateurs.

Estos últimos se han constituidos con el nombre de Lawn Tennis Club, con las siguientes parejas:

Sta. María Cruz Moya y Rudesindo Herbón (hijo); Nélica Michelini y José V. Ripoli; María Arena e Italo Ratta; Anatilde Barasoain y Abraham Arrieta; y los siguientes jóvenes: Francisco Amoroso, Enrique Michelini y Manuel Aristarán (hijo).

(De EL POPULAR del domingo 1° de octubre de 1916)

El domingo se jugó en el field del Ferrocarril del Sud, junto al galpón de máquinas, un match de football entre los clubes Great Southern Railway Talleres, de Buenos Aires y Football Club Ferroviarios de nuestra localidad, correspondiendo el triunfo al cuadro local por un gol a cero.

En encuentro fue bueno, notándose una leve superioridad del team visitante, pero la defensa de Ferroviarios estuvo en su mejor día y supo anular en todo momento, toda tentativa de los contrarios.

Los jóvenes del Club Talleres fueron obsequiados por los locales, a las 12, con un almuerzo que se sirvió en el restaurante San Martín y por la noche con una cena, siendo más tarde acompañados hasta la estación donde tomaron el tren de las 10,40 p.m. ausentándose para Buenos Aires.

(De EL POPULAR del miércoles 25 de octubre de 1916)

### Torneo atlético

Ante un público que no bajaba de 500 personas y con los 30 palcos ocupados por familias, el Club Alumni llevó a cabo el domingo el tercer torneo atlético, organizado a beneficio del aviador Corbellini.

La fiesta comenzó a las 2, hablando en primer término el presidente del club, Alfredo Ferreyra.

Luego comenzaron las carreras, en medio del interés general. Fue ganador de la carrera ciclista de 5000 metros el joven Antonio Usabiaga, a quien correspondió como premio una estatua de bronce.

En el salto en largo marcó el récord con 5,30 metros el joven Carlos Fassina, a quien le correspondió una medalla de plata y oro.

Otra prueba de salto fue ganada por Adolfo Abadía, obteniendo un artístico tintero.

En la sexta carrera pedestre resultó ganador el joven Antonio Miqueleiz, siéndole otorgado un album artístico.

La carrera ciclista de resistencia, de 20.000 metros, despertó gran expectativa, siendo ganada por Luis Cunio, quien además de una medalla de oro de 18 kilates, obtuvo la mitad de la copa donada por la casa de los cigarrillos "43".

La banda de música amenizó el acto.

(De EL POPULAR del miércoles 24 de mayo de 1916)

### Servicio telefónico nocturno

La Unión Telefónica ha inaugurado el servicio telefónico de noche en Olavarría a partir del primero del corriente, atendido por un empleado nombrado exprofeso.

En cuanto a las comunicaciones dentro del partido, ha dejado sin efecto el adicional que pensaba cobrar por las que tuvieron lugar entre la ciudad, Hinojo, Sierras Bayas y Sierra Chica.

Deja subsistente el adicional para Azul, que será de 30 centavos por comunicación, desde el 1° del corriente, con 10% de descuento a los abonados.

(De EL POPULAR del miércoles 6 de setiembre de 1916)

### Centro Social en Sierra Chica

Se ha constituido en Sierra Chica un Centro Recreativo, el cual, como su nombre lo indica, tiene por fines los muy loables de auspiciar y promover fiestas y actos de carácter social y recreativo, donde se estrechen vínculos de amistad al par que se desarrollen sentimientos de sociabilidad.

En la asamblea de vecinos, realizada el 10 con tal objeto, se aprobaron los estatutos del Centro y que quedó constituida la siguiente comisión directiva con los señores:

Presidente: Francisco Villacorta; vice: Humberto Gregorini; tesorero: José R. Occhi; secretario: M.S. Marambio; vocales: Juan Occhi, Antonio Gregorini y Arturo Corradetti.

(De EL POPULAR del viernes 18 de agosto de 1916)

## Estudiantes inaugura el primer gimnasio

El Club A. Estudiantes, progresista sociedad deportiva, realizando un esfuerzo digno de elogio, inaugurará hoy de mañana un gran salón de ejercicios físicos, esgrima, boxeo, etc., dotado de todos los aparatos, instalaciones, juegos, útiles y comodidades necesarias para llenar cumplidamente su objeto y mejor funcionamiento.

Alefecto ha hecho un contrato con la Sociedad Crispi, la que le ha cedido por un alquiler módico, por un año y medio, su amplio local social de la calle Dorrego, con el objeto indicado.

Por cuenta del Club Estudiantes se han hecho en él trabajos de pintura y refacciones, se han instalado dos cuartos de baño, una cancha de bochas, luz eléctrica y otras mejoras.

Con el solo esfuerzo social se ha comprado, construido y hecho instalar convenientemente, por valor de \$ 1.200, todo un juego completo para ejercicios físicos y desarrollo muscular.

Comprende el mismo: dos trapecios, dos pares de argollas, una cuerda con nudos y otra lisa, barra fija, escala marina, escalera estopódica, o de pecho, paralelas, punchball, tres aparatos para desarrollar el pecho y fuerza muscular; cinco clavos, tres manubrios y pesas de 10, 15 y 25 kilos, para ejercitarse en dar elasticidad y vigor a los miembros; una colchoneta para luchas, un saltómetro; dos juegos de guantes de boxear, seis sables para esgrima con sus respectivas caretas, pecheras y guantes, y un juego de bochas.

La enseñanza de la esgrima estará a cargo del Sr. Vicente Tucci, y la de boxeo a cargo de otro entendido.

El Club Atlético Estudiantes ha realizado todo este bello ejemplo de progreso, contando sólo con 120 socios, dato que por sí sólo demuestra lo que puede obtenerse materialmente mediante la unión, constancia y perseverancia en el ideal. Y es un bello ideal, sano y fuerte, todo el que tienda al desarrollo metódico del cuerpo y de las fuerzas musculares de la juventud, que también trae consigo el embellecimiento físico, moral y espiritual del individuo.

El ejemplo es tanto más meritorio si se tiene en cuenta que en centros de población más importante que este, existe una institución de cultura física y muscular tan bien dotada como la que hoy cuenta Olavarría.

El hecho marca un récord honroso en el orden de cosas citado. Harto merece que la juventud en general, y personas amantes del progreso, se asocien al Club Estudiantes y le presten así la mayor ayuda material y moral de que es acreedor, por el esfuerzo viril de su victoriosa iniciativa.

La cuenta de ingreso de dos pesos y la mensula de uno. N. de la R.: El local alquilado por el club al que la nota hace referencia, es el que hoy es propiedad y ocupa el Partido Socialista y su biblioteca "1° de Mayo".

(De EL POPULAR del domingo 17 de setiembre de 1916)

### Exhibición aérea y vuelos le bautis no

El domingo voló en los mataderos el aviador Pedro R. Machó ante un público muy numeroso. Inició sus ascensiones a las 4 con vuelos de exhibición alrededor de la pista y luego con pasajeros. Fueron éstos los señores Carlos P. Prayones, Ovejero Urquiza y Alfredo Fortabat.

La mayor altura a que se elevó fueron 400 metros y como maniobras realizadas, cerró dos virajes y descendió en espiral. A las 5 terminaba sus ascensiones obligado por el tiempo y la lluvia que se producía a los pocos minutos.

(De EL POPULAR del miércoles 26 de abril de 1916)